

TORO®

闪光警示灯套件

LT-F3000 重型三联连枷式草坪剪草机

型号 02920—序列号: 316000001 及以上

安装说明

准备机器

1. 将机器停放在水平地面上，设定手刹，关闭发动机，然后从点火开关上拔下钥匙，同时闭锁刀组行驶门锁。
2. 打开发动机盖。
3. 按照以下方式断开电池连接：

⚠ 警告

加利福尼亚州

第65号提案中警告称：

加利福尼亚州认为电池接柱、接头以及相关配件含铅或铅混合物、化合物，会引发癌症和造成生殖损害。用后请务必洗手。

- A. 从电池负（-）电极上断开负极（黑色）接地电线。

⚠ 警告

电池接线不准确会损坏机器，而且接线之间会产生火花。火花可引发电池气体爆炸，从而造成人身伤害。

- 应始终先断开负极（黑色）电池线，然后才能断开正极（红色）接线。
- 应始终先连接正极（红色）电池线，然后才能连接负极（黑色）接线。

⚠ 警告

电池端子或金属工具可能会与机器金属部件发生短路并产生火花。火花可引发电池气体爆炸，从而造成人身伤害。

- 断开或连接电池时，切勿让电池端子接触到机器的任何金属部件。
- 切勿让金属工具短接电池端子和机器的金属部件。

- B. 从电池正（+）电极上断开正极（红色）接线。

4. 拧下 4 个螺丝，卸下隔板，以便能接触到主接线绝缘套管。

安装套件

安装支架

1. 确保 ROPS 枢轴螺栓和夹紧螺栓放置到位并紧固。
2. 在计划安装套件的 ROPS 同侧，从 ROPS 上卸下螺母、螺栓和垫圈，并丢弃螺母和螺栓；请参阅图1。

注意：保留垫圈。

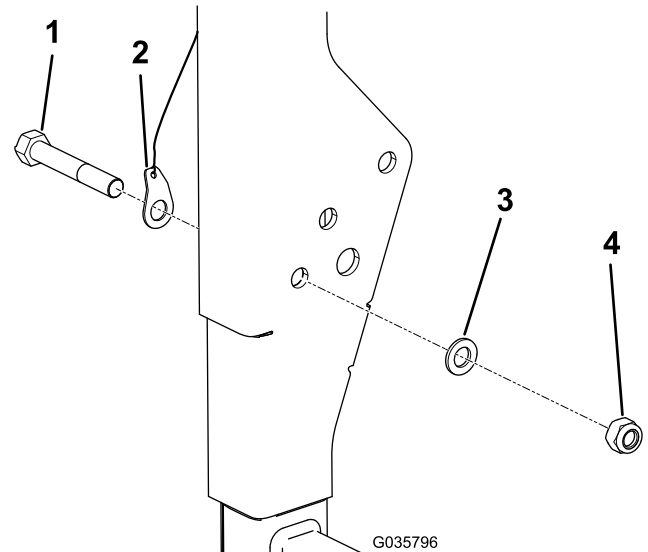


图1

- | | |
|-----------|-------------|
| 1. 螺栓（丢弃） | 3. 垫圈（保留） |
| 2. 系索垫圈 | 4. 锁紧螺母（丢弃） |

3. 将 ROPS 支架中的孔与 ROPS 中的孔对齐，并用现有垫圈安装新螺栓（图2）。

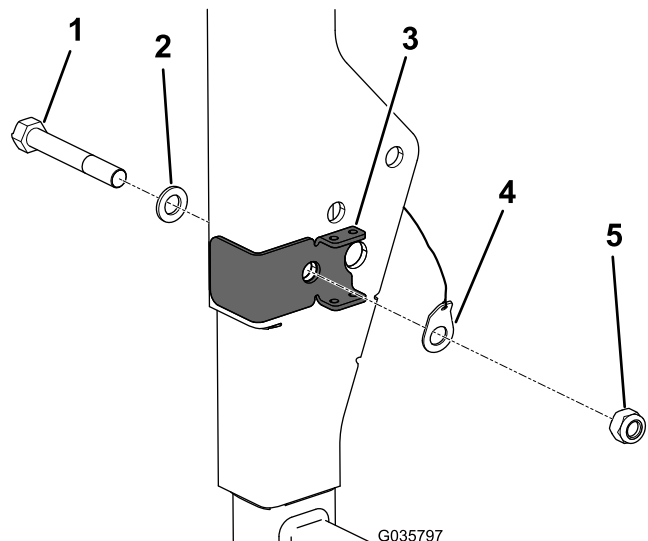


图2

- | | |
|------------|----------|
| 1. 大螺栓 | 4. 系索垫圈 |
| 2. 垫圈（现有） | 5. 大锁紧螺母 |
| 3. ROPS 支架 | |



4. 安装新的大锁紧螺母和现有系索垫圈，上紧锁紧螺母扭矩至 15Nm。

注意： 切勿拧得过紧，否则将使 ROPS 难以折叠。

5. 将警示灯支架中的小孔与 ROPS 支架上方的孔对齐（图3），并用 2 个小螺栓、4 个小垫圈和 2 个小锁紧螺母固定支架。

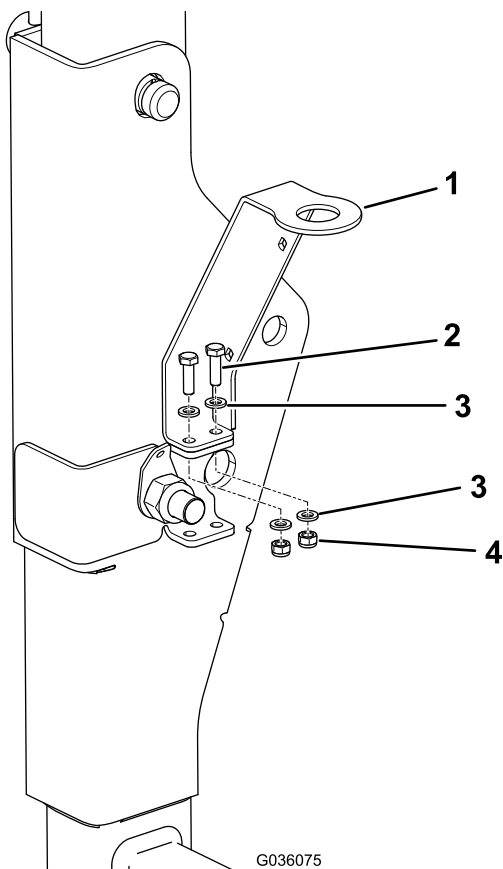


图3

- | | |
|-------------|---------------|
| 1. 警示灯支架 | 3. 小垫圈（4 个） |
| 2. 小螺栓（2 个） | 4. 小锁紧螺母（2 个） |

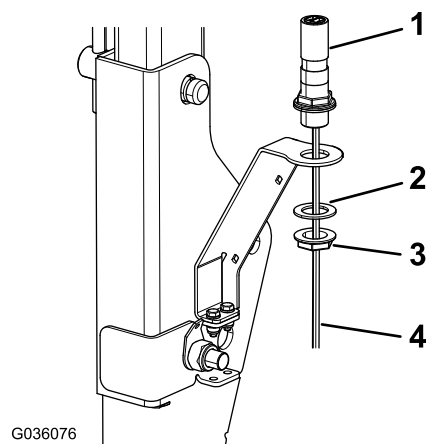


图4

- | | |
|---------|----------|
| 1. 警示灯座 | 3. 螺母 |
| 2. 密封件 | 4. 警示灯电缆 |

2. 要安装警示灯电缆，先卸下警示灯座顶部的接头，将警示灯电缆从灯座底部穿入，从顶部穿出。
3. 连接警示灯电缆，确保红色接头连接到警示灯座接头的中间正极端子，以及外部端子的黑色接头。将接头拧回警示灯座。
4. 拧松警示灯上的蝶形螺帽（图5）。

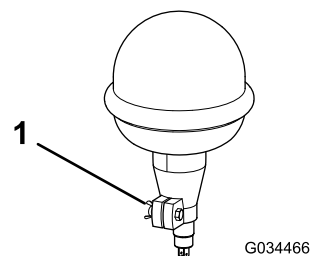


图5

1. 蝶型螺帽

5. 将警示灯插到警示灯座顶部（图6）。

安装警示灯

1. 将警示灯座安装到警示灯支架上（图4）。

注意： 将电缆拧入连接器时旋转电缆。这样可以防止电缆缠到一起。

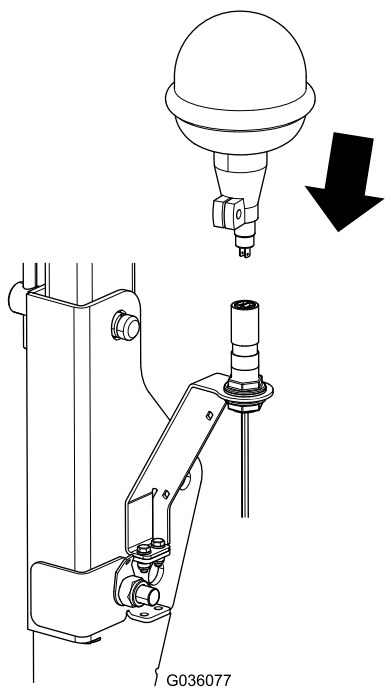


图6

6. 拧紧夹具上的蝶形螺帽（图7）。

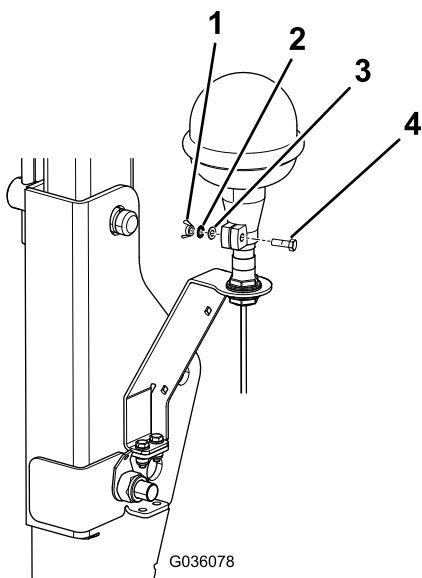


图7

7. 沿 ROPS 架前面布置电缆，确保电缆不被卡住或擦破。
8. 用橙色和黑色电线，将电缆连接至主接线绝缘套管上的对接接头，靠近喇叭的地方。
9. 将扎带分别插入警示灯支架的两个孔中（图8），固定电缆。

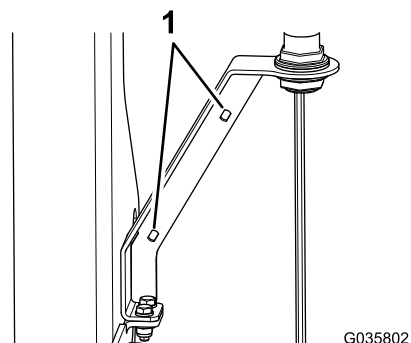


图8

安装开关

1. 在主控制面板上，从控制板后面卸下并丢弃堵塞。
2. 拉出包含橙色和红色/橙色和黑色电线的开关接头，将其插入开关。
3. 将开关按入开口，直至其卡入到位（图9）。

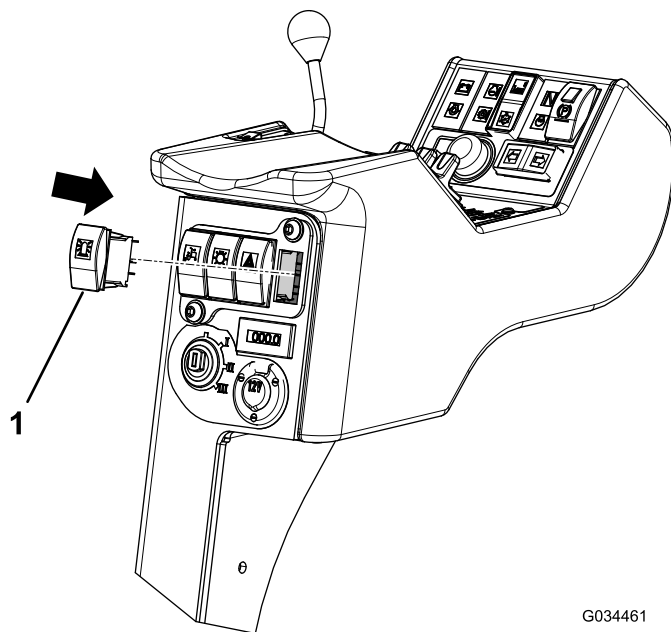


图9

1. 开关

完成安装

1. 安装隔板。
2. 将序列号标签粘贴到机器序列号标签附近。
3. 将正极（红色）电池接线安装到正极（+）电子端子。
4. 将负极（黑色）接地电线安装到负极（-）电子端子。
5. 放低并锁定发动机盖。

操作

使用警示灯

要打开警示灯，应按开关底部。

要关闭警示灯，应按开关顶部。

注意： 要使警示灯工作，点火开关必须处于位置 1。

维护

更换保险丝

警示灯保险丝位于机器的主保险丝盒内。从右侧起的第 3 个位置是一个 10A 保险丝（图10）。

要更换保险丝，只需将旧保险丝从保险丝盒中拉出，安装新的保险丝即可。

重要事项： 始终使用与替代掉的保险丝相同类型和电流强度的保险丝，否则可能损坏电气系统。

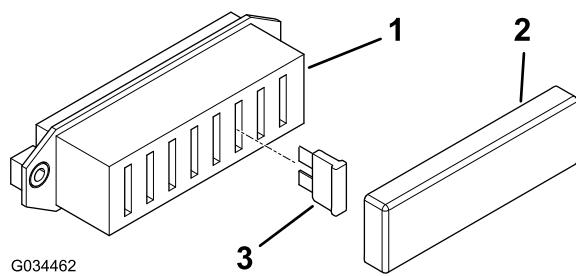


图10

- 1. 保险丝盒
- 2. 盖子
- 3. 保险丝

备注：

备注：

国际经销商清单

经销商：	国家或地区：	电话号码：	经销商：	国家或地区：	电话号码：
Agrolanc Kft	匈牙利	36 27 539 640	Maquiver S.A.	哥伦比亚	57 1 236 4079
Asian American Industrial (AAI)	香港	852 2497 7804	Maruyama Mfg. Co. Inc.	日本	81 3 3252 2285
B-Ray Corporation	韩国	82 32 551 2076	Mountfield a.s.	捷克	420 255 704 220
Brisa Goods LLC	墨西哥	1 210 495 2417	Mountfield a.s.	斯洛伐克	420 255 704 220
Casco Sales Company	波多黎各	787 788 8383	Munditol S.A.	阿根廷	54 11 4 821 9999
Ceres S.A.	哥斯达黎加	506 239 1138	Norma Garden	俄罗斯	7 495 411 61 20
CSSC Turf Equipment (pvt) Ltd.	斯里兰卡	94 11 2746100	Oslinger Turf Equipment SA	厄瓜多尔	593 4 239 6970
Cyril Johnston & Co.	北爱尔兰	44 2890 813 121	Oy Hako Ground and Garden Ab	芬兰	358 987 00733
Cyril Johnston & Co.	爱尔兰共和国	44 2890 813 121	Parkland Products Ltd.	新西兰	64 3 34 93760
Fat Dragon	中国	886 10 80841322	Perfetto	波兰	48 61 8 208 416
Femco S.A.	危地马拉	502 442 3277	Pratoverde SRL.	意大利	39 049 9128 128
北京法夫曼新技术有限责任公司	中国	86-10-6381 6136	Prochaska & Cie	奥地利	43 1 278 5100
ForGarder OU	爱沙尼亚	372 384 6060	RT Cohen 2004 Ltd.	以色列	972 986 17979
G.Y.K. Company Ltd.	日本	81 726 325 861	Riversa	西班牙	34 9 52 83 7500
Geomechaniki of Athens	希腊	30 10 935 0054	Lely Turfcare	丹麦	45 66 109 200
Golf international Turizm	土耳其	90 216 336 5993	Lely (U.K.) Limited	英国	44 1480 226 800
Hako Ground and Garden	瑞典	46 35 10 0000	Solvart S.A.S.	法国	33 1 30 81 77 00
Hako Ground and Garden	挪威	47 22 90 7760	Spypros Stavrinides Limited	塞浦路斯	357 22 434131
Hayter Limited (U.K.)	英国	44 1279 723 444	Surge Systems India Limited	印度	91 1 292299901
Hydroturf Int. Co Dubai	阿联酋	97 14 347 9479	T-Markt Logistics Ltd.	匈牙利	36 26 525 500
Hydroturf Egypt LLC	埃及	202 519 4308	Toro Australia	澳大利亚	61 3 9580 7355
Irrimac	葡萄牙	351 21 238 8260	Toro Europe NV	比利时	32 14 562 960
Irrigation Products Int'l Pvt Ltd.	印度	0091 44 2449 4387	Valtech	摩洛哥	212 5 3766 3636
Jean Heybroek b.v.	荷兰	31 30 639 4611	Victus Emak	波兰	48 61 823 8369

欧洲隐私声明

Toro 收集的信息

Toro Warranty Company (Toro) 尊重您的隐私。为了处理您的保修要求以及在发生产品召回时与您联系，我们需要您分享某些个人信息，您可以直接提供或通过您当地的 Toro 公司或代理商提供。

Toro 保修系统托管于美国的服务器上，美国隐私法提供的保护可能与适用于您所在国家的隐私保护不尽相同。

与我们分享您的个人信息，即表明您同意按照本隐私声明的描述处理您的个人信息。

Toro 使用信息的方式

Toro 可能使用您的个人信息来处理保修要求，在发生产品召回时与您联系并将其用于我们告知您的任何其他目的。Toro 可就上述任何活动，将您的信息与其附属公司，代理商或其他业务伙伴分享。我们不会将您的个人信息出售给任何其他公司。我们保留为遵守适用法律及应有关当局的要求而披露个人信息的权利，以便正确操作我们的系统或者保护我们自己或其他用户。

保留您的个人信息

我们将在需要时保存您的个人信息，以便用于最初信息收集的目的、其他合法用途（如监管合规要求）或适用法律允许的目的。

Toro 对您的个人信息安全的承诺

我们采取合理的预防措施，以保护您的个人信息的安全。我们还采取措施，保持个人信息的准确性和最新状态。

访问和更正您的个人信息

如果您想检查或更正个人信息，请通过以下邮件联系我们：legal@toro.com。

澳大利亚消费者法

澳大利亚消费者可在方框内或通过当地的 Toro 代理商，找到与澳大利亚消费者法相关的详细信息。



TORO 公司

有限保修

保修条款和涵盖产品

根据 The Toro® Company 及其关联企业 Toro Warranty Company 之间的协议，两家公司共同担保您所购买的 Toro 商用产品（以下简称“产品”）无材质或工艺缺陷，享受为期两年或 1500 个运转小时*（以先到者为准）的保修。本保修条款适用于除打孔机（此类产品另订立保修条款）之外的所有产品。在保修条款适用的情况下，我们将免费为您修理产品，包括问题诊断、人工、零部件和运输。本保修条款自产品交付予最初零售购买人之日起开始生效。

* 产品配有小时表。

获得保修服务的指南

当您认为出现保修问题时，您应尽快通知向您出售该产品的商用产品经销商或授权商用产品代理商。如果您需要获得帮助，查找一位商用产品经销商或授权商用产品代理商，或您对您的保修权利或责任有任何问题，请与我们联系：

Toro Commercial Products Service Department
Toro Warranty Company
8111 Lyndale Avenue South
Bloomington, MN 55420-1196
电子邮件：commercial.warranty@toro.com

所有者责任

作为产品的所有者，您有责任执行《操作员手册》中规定的保养和调整工作。未能执行规定的保养和调整工作可能导致拒绝您提出的保修要求。

保修条款不涵盖的事项和情况

保修期内产生的产品损坏或故障并不都是材质或工艺的问题。本保修条款不包括下列情况：

- 由于使用了非 Toro 生产的替换零件，或安装和使用了非 Toro 生产的附件，或改装的非 Toro 品牌的附件和产品而导致的产品失效。这些物品由其生产商另外提供保修。
- 由于未能执行建议的保养和/或调整而导致的产品失效。未能按照《操作员手册》中列出的保养建议对您的 Toro 产品提供适当保养，可能导致您的保修要求被拒绝。
- 由于错误、疏忽或不当使用产品而导致的产品失效。
- 使用中消耗的零件，零件本身存在缺陷的情形除外。产品正常使用过程中消耗或磨损的零件，包括但不限于：刹车衬垫和衬片、离合器衬片、刀片、滚刀、底刀、打孔针、火花塞、脚轮、轮胎、过滤器、皮带以及某些打药车零件，例如隔膜、喷嘴和止回阀等。
- 由于外部影响导致的失效。被认为是外部影响的事项包括但不限于：天气、存放方式、污染物、使用未经批准的冷却剂、润滑剂、添加剂、肥料、水或化学品等。

美国或加拿大以外的其他国家/地区

客户应联系本地的 Toro 经销商（代理商），获取您所在国家、省或州的产品担保政策。如果出于任何原因，您对您的经销商所提供的服务不满意，或难以获得产品担保信息，请联系 Toro 产品进口商。如果所有其他补救措施均失败，您可以通过 Toro Warranty Company 联系我们。

- 正常的噪音、振动、损耗和老化。
- 正常的“损耗”，包括但不限于由于磨损或磨蚀导致的座椅损坏、喷漆表面的磨损、标贴或窗户的划伤等。

零件

需要保养并预期更换的零件最长保修期为该零件的预期更换时间。按此保修条款更换的零件，其保修期与原产品的保修期相同，且替换下来的零件所有权归 Toro 所有。Toro 将最终决定对现有零件或组件是进行修理还是更换。Toro 可能使用重新制造的零件用于保修期的修理工作。

关于深循环电池保修的说明：

深循环电池在其使用寿命期内，提供的总千瓦时数有特定限额。操作、充电和保养技巧能够延长或缩短总体电池使用寿命。本产品中的电池属消耗品，两次充电间的有效工作时间将逐渐减少，直至电池完全损耗。正常消耗导致电池损耗而需要更换，是产品所有者的责任。产品保修期内需对电池进行更换的，费用由产品所有者负担。

产品所有者承担产品保养的费用

发动机检修、润滑、清洁和抛光、条款与条件中未涵盖的过滤器的更换、冷却剂以及完成推荐的保养工作，这些都是 Toro 产品需要的日常维护，费用由产品所有者承担。

一般条款

依照本保修书，选择 Toro 授权经销商或代理商修理您的产品，是您获得保修的唯一途径。

The Toro Company 或 Toro Warranty Company 均不对此保修条款下与使用 Toro 产品有关的间接、附带或结果性损害承担责任，包括此保修条款下，因功能故障或未完成修理而无法使用产品的合理期间内，提供替代设备或服务所需的任何成本或费用。除下方所述的尾气排放装置保修外，再无其他明示担保。

所有隐含的适销性和适用性方面的保证，仅在本明示性保修书规定的期限内有效。一些州不允许排除附带或结果性损害的责任，也不允许限定隐含担保的有限期间，因此上述排除和限定可能不适用于您。

本保修条款赋予您特定的法律权利，您也可拥有其他权利，视乎各州的规定而有不同。